

SolvisMax Öl NT

DE	Abgasanschlussflansch – Montage	2
EN	Exhaust Connection Flange Installation	3
IT	Flangia di raccordo scarico fumi – Montaggio	4
ES	Brida de conexión para la salida de humos – Montaje	5
PT	Ligação flangeada para gases de escape – Montagem	6
FR	Montage de la bride d'évacuation des gaz	7



Art. Nr.: 16213

G 22-M

Technische Änderungen vorbehalten
02.17 / 16213-2b

DE

1 Abgasanschlussflansch – Montage

Zur besseren Abdichtung im Bereich des Abgasanschlussflansches enthält der Zubehörsatz zwei L-Profile zum nachträglichen Einbau.

Montage

1. Heizungsanlage am Hauptschalter ausschalten.
2. Befestigungsschrauben am Abgasanschlussflansch demontieren.
3. Die L-Profile, wie im nebenstehenden Bild gezeigt, mit den beiliegenden Schrauben und Unterlegscheiben montieren.
 - Oben mit der L-Abkantung in Richtung Speicher zeigend.
 - Unten in Richtung Abgasanschlusskasten zeigend.



Abb. 1: Verstärkung am Abgasanschlussflansch

EN

1 Exhaust Connection Flange Installation

The accessory set contains two L-profiles that can be installed to better seal the exhaust connection flange

Installation

1. Switch off the heating system at the main switch
2. Remove fastening screws from the exhaust connection flange
3. Install the L-profiles using the included screws and washers as shown in the figure here
 - Above, with the L-bend pointing towards the storage tank
 - Below, with the L-bend pointing towards the exhaust connection box



Fig. 2: Reinforcing the exhaust connection flange

IT

1 Flangia di raccordo scarico fumi – Montaggio

Per il montaggio posteriore, il kit di accessori contiene due profili a L per una migliore chiusura ermetica nella zona della flangia di raccordo dello scarico fumi.

Montaggio

- 1.** Disinserire l'impianto di riscaldamento mediante l'interruttore principale.
- 2.** Smontare le viti di fissaggio nella flangia di raccordo dello scarico fumi.
- 3.** Montare i profili a L con le viti e le rondelle accluse come indicato nella figura accanto.
 - Sopra, con la piegatura a L che indica in direzione dell'accumulatore.
 - Sotto, con la piegatura a L che indica in direzione della cassetta di raccordo fumi.



Fig. 3: rinforzo nella flangia di raccordo scarico fumi

ES

1 Brida de conexión para la salida de humos – Montaje

Para una mejor hermetización de la zona de la brida de conexión de la salida de humos, el juego suplementario contiene dos perfiles en L para el montaje posterior

Montaje

1. Apague la instalación de calefacción mediante el interruptor principal
2. Desmonte los tornillos de fijación de la brida de conexión de la salida de humos
3. Montar los perfiles en L con los tornillos y las arandelas que se adjuntan, tal como se muestra en la imagen contigua
 - Arriba con el bisel en L señalando en dirección al acumulador
 - Abajo señalando en dirección a la caja de conexión para la salida de humos



Fig. 4: Refuerzo de la brida de conexión de la salida de humos

PT

1 Ligação flangeada para gases de escape – Montagem

Para aumentar o poder de vedação na área da ligação flangeada para gases de escape, o conjunto de acessórios contém dois perfis em L para montagem posterior

Montagem

- 1.** Desligar a instalação de aquecimento com o interruptor principal
- 2.** Desmontar os parafusos de fixação na ligação flangeada
- 3.** Montar os perfis em L com os parafusos e as anilhas fornecidos, conforme ilustrado na imagem ao lado
 - Em cima, com a dobra do L virado para o depósito
 - Em baixo, virado para a caixa de ligação para gases de escape



Fig. 5: Reforço na ligação flangeada para gases de escape

FR

1 Montage de la bride d'évacuation des gaz

Pour une meilleure étanchéité au niveau de la bride d'évacuation des gaz, le kit d'accessoires contient deux profilés en L pour le montage ultérieur.

Montage

1. Mettez l'installation de chauffage hors service à l'aide de l'interrupteur principal.
2. Démontez les vis de fixation de la bride d'évacuation des gaz.
3. Montez les profilés en L, comme indiqué dans l'illustration ci-contre, à l'aide des vis et rondelles fournies.
 - L'arête supérieure du profilé en L est orientée vers l'accumulateur.
 - L'arête inférieure est orientée vers le coffret d'évacuation des gaz.



Fig. 6 : Renforcement au niveau de la bride d'évacuation des gaz

